



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



Рамочная Конвенция об
Изменении Климата

Distr.
GENERAL

FCCC/SB/1996/2
13 February 1996

RUSSIAN
Original: ENGLISH

ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ДЛЯ КОНСУЛЬТИРОВАНИЯ
ПО НАУЧНЫМ И ТЕХНИЧЕСКИМ АСПЕКТАМ

Вторая сессия
Женева, 27 февраля - 4 марта 1996 года
Пункт 5 а) i) предварительной повестки дня

ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ПО ОСУЩЕСТВЛЕНИЮ

Вторая сессия
Женева, 27 февраля - 4 марта 1996 года
Пункт 3 а) i) предварительной повестки дня

НАЦИОНАЛЬНЫЕ СООБЩЕНИЯ
СООБЩЕНИЯ СТОРОН, ВКЛЮЧЕННЫХ В ПРИЛОЖЕНИЕ 1 К КОНВЕНЦИИ

Промежуточный доклад об углубленном рассмотрении

Записка секретариата

I. ИНФОРМАЦИЯ ОБЩЕГО ХАРАКТЕРА

1. В своем решении 2/CP.1 (см. FCCC/CP/1995/7/Add.1) Конференция Сторон на своей первой сессии (КС 1) определила основные принципы рассмотрения первых сообщений Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, включая положения об углубленном рассмотрении первых национальных сообщений таких Сторон. В настоящей записке документально отражен прогресс, достигнутый в деятельности по углубленному рассмотрению, и обновляется информация, содержащаяся в предыдущем промежуточном докладе (см. FCCC/SB/1995/1).

II. ГРАФИК ПРОВЕДЕНИЯ УГЛУБЛЕННОГО РАССМОТРЕНИЯ

2. В таблице 1 приведены обновленные даты ратификации, принятия, одобрения или присоединения Сторон, включенных в приложение I к Конвенции, а также даты получения национальных сообщений, представленных после вступления Конвенции в силу. В таблице 2 указаны сроки, в которые до настоящего времени осуществлялось углубленное рассмотрение, а также даты поездок по странам. До настоящего времени состоялось 17 углубленных рассмотрений национальных сообщений (из 31 сообщения, представленного до 5 февраля 1996 года). К настоящему времени были изданы три доклада об углубленном рассмотрении и резюме этих докладов, и, как ожидается, четыре доклада будут готовы для представления во вспомогательные органы на их вторых сессиях. Предполагается завершить подготовку максимально возможного числа докладов об углубленном рассмотрении до проведения КС 2.

3. В соответствии с пунктом 2 а) решения 2/CP.1 каждое национальное сообщение "подлежит углубленному рассмотрению в максимально короткие сроки в течение одного года с момента его получения секретариатом". Однако вследствие нехватки финансовых средств и/или трудностей в осуществлении временного графика выполнить это обязательство не представлялось возможным. При условии наличия соответствующих ресурсов секретариат намерен обеспечить координацию максимально возможного количества рассмотрений до КС 2. Вместе с тем не исключено, что некоторые углубленные рассмотрения будут проведены в период после КС 2.

III. ДОКЛАДЫ О ПРОВЕДЕНИИ УГЛУБЛЕННОГО РАССМОТРЕНИЯ

4. В соответствии с пунктом 2 d) решения 2/CP.1 резюме докладов об углубленном рассмотрении должны распространяться среди всех Сторон и аккредитованных наблюдателей. Объем таких резюме составляет 1-2 страницы, при этом они могут предоставляться на шести официальных языках Организации Объединенных Наций. Полные тексты докладов предоставляются только на языке оригинала. Эти доклады можно также получить в режиме он-лайн, обратившись к услугам Всемирной сети (<http://www.unep.ch/iucc.html>). Доклады об углубленном рассмотрении, а также дополнительная информация, представленная Сторонами в ходе углубленного рассмотрения, и информация,

содержащаяся в национальных сообщениях, будут служить в качестве основы для второго доклада о компиляции и обобщении, который должен быть представлен КС 2 (см. FCCC/SB/1996/1).

IV. ОТБОР ЭКСПЕРТОВ

5. Под руководством Председателей вспомогательных органов секретариат осуществил отбор экспертов для участия в работе групп по углубленному рассмотрению из числа кандидатов, представляемых Сторонами и межправительственными организациями. В ходе этой деятельности преследовалась цель привлечь к этому процессу возможно большее число Сторон и обеспечить должный учет потребностей в различных профессиональных знаниях и владении языками. Состав групп, которые приняли участие в углубленном рассмотрении, представлен в таблице 2. При отборе экспертов для участия в работе групп по рассмотрению секретариат стремился обеспечить сбалансированность таких факторов, как профессиональные навыки и компетенция, аспекты окружающей среды и развития и необходимое географическое представительство членов групп, а также потребности во владении языками. В ряде случаев по причинам личного или профессионального характера отобранные эксперты, чье участие в работе групп было подтверждено ранее, не смогли принять участия в посещении тех или иных стран. В таких случаях другие Стороны незамедлительно оказывали помощь в назначении экспертов, или же сам секретариат привлекал уже назначенных экспертов к участию в подготовке соответствующих докладов.

6. До настоящего времени 45 Сторон (22 развивающиеся страны, 16 развитых стран, 7 стран с экономикой переходного периода) и три страны, которые пока еще не являются Сторонами Конвенции, назначили 177 национальных экспертов для участия в работе по углубленному рассмотрению. Информация о некоторых таких экспертах была представлена лишь недавно, и поэтому в период проведения рассмотрения в распоряжении имелось меньшее количество экспертов, чем в настоящее время. Это обстоятельство также объясняет тот факт, что к проведению углубленного рассмотрения эксперты некоторых Сторон привлекались неоднократно.

7. Секретариат вновь обращает внимание на тот факт, что в соответствии с решением 2/CP.1 Конференции Сторон (FCCC/CP/1995/7/Add/1) группы по рассмотрению должны состоять из экспертов, отбираемых из числа специалистов, назначаемых Сторонами. Соответственно эксперты, назначенные странами, которые не являются Сторонами Конвенции, не правомочны участвовать в работе по углубленному рассмотрению. Тем не менее секретариат включил этих специалистов в свой реестр национальных экспертов, намереваясь привлекать их к работе по углубленному рассмотрению в тот период, когда страны, назначившие их, станут Сторонами Конвенции.

8. В своем решении 2/CP.1 КС предложила межправительственным организациям предоставлять, по возможности, экспертов и/или ресурсы для оказания помощи секретариату в рассмотрении национальных сообщений. До настоящего времени в ответ на это предложение экспертов предоставили только Организация экономического сотрудничества и развития (ОЭСР) и Международное энергетическое агентство (МЭА). С целью привлечения к этой деятельности большего количества международных организаций секретариат установил контакты с Организацией Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) и Организацией стран – экспортеров нефти (ОПЕК).

ТАБЛИЦА 1. ОБЗОР ПРОЦЕССА ПРЕДСТАВЛЕНИЯ СООБЩЕНИЙ

Стороны, включенные в приложение I	Дата ратификации	Назначенная дата представления сообщения	Дата получения сообщения
Австралия	30.12.92	21.09.94	19.09.94
Австрия	28.02.94	29.11.94	23.09.94
Беларусь*	-	-	-
Бельгия**	16.01.96	15.07.96	15.03.95
Болгария	12.05.95	10.02.96	-
Канада	04.12.92	21.09.94	07.02.94
Чешская Республика	07.10.93	21.09.94	17.10.94
Дания	21.12.93	21.09.94	01.09.94
ЕЭС	21.12.93	21.09.94	-
Эстония	27.07.94	25.04.95	06.05.95
Финляндия	03.05.94	01.02.95	30.01.95
Франция	25.03.94	23.12.94	06.02.95
Германия	09.12.93	21.09.94	28.09.94
Греция	04.08.94	02.05.95	23.03.95
Венгрия	24.02.94	25.11.94	22.11.94
Исландия	16.06.93	21.09.94	-
Ирландия	20.04.94	19.01.95	15.11.94
Италия	15.04.94	14.01.95	04.04.95
Япония	28.05.93	21.09.94	20.09.94
Латвия	23.03.95	21.12.95	20.09.95
Литва	24.03.95	22.12.95	-
Люксембург	09.05.94	07.02.95	-
Нидерланды	20.12.93	21.09.94	20.09.94

* Страны, которые пока еще не ратифицировали Конвенцию.

** Бельгия стала Стороной Конвенции 15 апреля 1996 года.

ТАБЛИЦА 1. (продолжение)

Стороны, включенные в приложение I	Дата ратификации	Назначенная дата представления сообщения	Дата получения сообщения
Новая Зеландия	16.09.93	21.09.94	21.09.94
Норвегия	09.07.93	21.09.94	21.09.94
Польша	28.07.94	26.04.95	02.02.95
Португалия	21.12.93	21.09.94	25.01.95
Румыния	08.06.94	06.03.95	14.03.95
Российская Федерация	28.12.94	28.09.95	05.12.95
Словакская Республика	25.08.94	24.05.95	11.10.95
Испания	21.12.93	21.09.94	28.09.94
Швеция	23.06.93	21.09.94	20.09.94
Швейцария	10.12.93	21.09.94	21.09.94
Турция*	-	-	-
Украина*	-	-	-
Соединенное Королевство	08.12.93	21.09.94	07.02.94
Соединенные Штаты Америки	15.10.92	21.09.94	21.09.94
Лихтенштейн★	22.06.94	22.03.95	24.02.95
Монако★	24.11.92	21.09.94	25.10.94

* Страны, которые пока еще не ратифицировали Конвенцию.

★ Согласно пункту g) статьи 4.2 Конвенции, любая Сторона, не включенная в приложение I, может в своем документе о ратификации, принятии, одобрении или присоединении или в любое другое время впоследствии уведомить Депозитария о своем намерении выполнять обязательства, перечисленные в подпунктах а) и б) статьи 4.2. 24 ноября 1992 года Монако уведомило Депозитария о своем намерении выполнять обязательства, перечисленные в этих подпунктах. Лихтенштейн не уведомил Депозитария о своем намерении выполнять обязательства, перечисленные в этих подпунктах.

**ТАБЛИЦА 2. УГЛУБЛЕННОЕ РАССМОТРЕНИЕ НАЦИОНАЛЬНЫХ СООБЩЕНИЙ СТОРОН, ВКЛЮЧЕННЫХ
В ПРИЛОЖЕНИЕ I, ПРОВЕДЕННОЕ ПО СОСТОЯНИЮ НА 5 ФЕВРАЛЯ 1996 ГОДА**

Поездка в страну	Страна происхождения экспертов, назначенных правительствами	Эксперты, представляемые МПО*	
	Развивающиеся страны	Страны с экономикой переходного периода	Страны, включенные в приложение I
Швеция (13-17 марта 1995 года)	Бразилия	Болгария	Соединенные Штаты Америки
Чешская Республика (2-5 мая 1995 года)	Кения	Польша	–
Соединенные Штаты Америки (22-26 мая 1995 года)	Филиппины	Российская Федерация	Швеция
Канада (29 мая – 2 июня 1995 года)	Мексика	Чешская Республика	Япония
Австралия (26-30 июня 1995 года)	Египет	Словакская Республика	Соединенное Королевство
Новая Зеландия (3-7 июля 1995 года)	Шри-Ланка	Словакская Республика	Соединенное Королевство
Япония (3-7 июля 1995 года)	Бангладеш Республика Корея	–	Соединенные Штаты Америки
Дания (14-18 августа 1995 года)	Китай	Венгрия	Италия
Швейцария (11-14 сентября 1995 года)	Мексика	–	Франция

ТАБЛИЦА 2 (продолжение)

Поездка в страну	Страна происхождения экспертов, назначенных правительствами	Эксперты, представляемые МПО*	
	Развивающиеся страны	Страны с экономикой переходного периода	Страны, включенные в приложение Г
Испания (25–29 сентября 1995 года)	Куба Мексика	–	Португалия
Соединенное Королевство (9–13 октября 1995 года)	Бразилия	Словацкая Республика	Швейцария
Норвегия (23–27 октября 1995 года)	Эквадор	Болгария	Австралия
Германия (20–24 ноября 1995 года)	Китай	Латвия	Япония
Нидерланды (20–24 ноября 1995 года)	Индия	Российская Федерация	Канада
Австрия (4–7 декабря 1995 года)	Гана★	–	Нидерланды
Ирландия (29 января – 2 февраля 1996 года)	Кения	Болгария	Норвегия
Финляндия (29 января – 2 февраля 1996 года)	Таиланд	Российская Федерация	Соединенное Королевство

В состав групп включен координатор из секретариата, для оказания помощи которому может быть выделен один из сотрудников секретариата или консультант.

* МПО: Межправительственная организация.

ОЭСР: Организация экономического сотрудничества и развития.

МЭА: Международное энергетическое агентство.

★ Подготовка доклада.